

TULEAN Dispatch DAILY

Volume 6 No. 25

Newell, California

Sat., August 14, 1943

RUMOR CLINIC

Q. Will the Adult Education program be discontinued because of segregation, and if so, when?

A. No. The Adult Education Program, like the rest of the school system, will continue. Every effort will be made to carry on with remaining teachers and to recruit new ones from those who will be transferred to this center.

Q. Is it true that a representative of the Spanish Government will visit the project this month?

A. Yes. Spanish Consul Martin is scheduled to arrive in Tule Lake August 21.

EMPLOYMENT

For those segregationists interested in the employment of the Tule Lake Co-op in the early part of September are requested to make out applications at 717-A, central Co-op Office, as soon as possible.

ON FURLOUGH

Sgt. Walter H. Miyao of Camp Robinson, Ark., arrived on this project on August 11 to visit his brother in 1006-C.

Sgt. George M. Hayashi of Camp Grant, Ill., visiting parents, 1501-C.

AUDITORIUM DEDICATION PROGRAM STARTS TODAY

Under the sponsorship of Harry Katsuyama and the Construction division, the dedication program for the high school auditorium will be held this Saturday

and Sunday, August 14-15. The two-day program is as follows:

SATURDAY

2 p.m. -- Dedication ceremony.

3 p.m. -- Nisei entertainment program.

7 p.m. -- Adult entertainment program (for wards 1, 5, and 6.)

SUNDAY

7 p.m. -- Adult entertainment program. (for wards 2, 3, 4, and 7.)

REV. TANABE LEAVES PROJECT

One of our most prominent and well liked nisei leader in Tule Lake, Reverend Shigeo Tanabe, left the project this morning for Boston, Mass. He is planning to serve in a Caucasian church in Boston, but his plans are not definite yet.

Rev. Tanabe wishes

to express his gratefulness for the experience he had here, learning from everyone, and said farewell to all.

WHAT TULEANS SAY ABOUT THE OUTSIDE

Do you want to know what it is like outside?

Read these excerpts from a questionnaire recently sent by the Reports Office to those who have relocated from this center.

The DISPATCH will run a series of articles on evacuee reaction to the outside. Today we are running answers to the question, "What is the Caucasian attitude toward you?"

The following are typical answers:

"So far every Caucasian I have come in contact has been very nice and friendly and I have made many friends among them."

St. Louis, Missouri

"Friendly, hospitable, understanding, cordial, and one among the rest."

Cleveland, Ohio

"Thus far we have received the best treatment that is possible and except for a few incidents it is much like Seattle in the pre-war days."

Palatine, Illinois

Mitori Shimoyama

"Everywhere people have treated me with unlimited friendliness and consideration."

Palatine, Illinois

"It is entirely up to the individual. Personal appearance, manners, attitude are responsible. This must be stressed to all who are planning to leave. They are happy to accept you as a fellow American."

Minneapolis, Minnesota

Alice Goda

"Some folks go out of their way to show their friendliness, others seem indifferent, but none has come out and made any uncomfortable remarks. Your personal attitude is very important too."

Boise, Idaho

"Very good in this particular city and vicinity."

St. Paul, Minnesota

"Those we contact are sympathetic. The churches and neighbors have been very friendly and have tried to help us in every way."

Pendleton, Oregon

"Out here, we are just one American citizen to another. No experience of discrimination whatsoever."

Savage, Minnesota

"Curious because nisei are rare here. However, they are too polite to ask questions. Very friendly and sincere."

Indianapolis, Indiana

"Just another citizen with an oriental background."

Chicago, Illinois

"I get along fine with my fellow workers. Although we're still quite a curiosity to those seeing us for the first time--people have treated us more than fair--we're getting better than an even break."

Peoria, Illinois

"A large majority are very understanding. No discrimination here whatsoever. Surprised at the number of people who didn't know of the relocation centers. Many go out of their way to help."

Minneapolis, Minnesota

JOB OFFERS

IN THE COOL OF THE EVENING

swimming, boating, a late snack at a drive-in, all these and many more drift back one by one.

NEW YORK

...20 job offers for domestic workers, farm workers, kitchen workers, bellhops, glass cutters, decal operators, lanners and mechanics. Salaries range from \$18-\$50 per wk. and \$50-\$100 per mo. \$125-\$175 per mo. for couples.

CHICAGO AREA

...30 job offers for domestic workers, farm workers, 25 men and women as kitchen helpers, office worker, 30 boys as sorters, nurse's aides and cooks. Salaries range from \$10-\$45 per wk. and \$45-\$75 per mo. \$80-\$150 per mo. for couples.

CLEVELAND AREA

...11 job offers for domestic workers, farm workers, nurserymen, 100 men as unloaders of fruits, warehouse workers and 2 women as soap fillers. Salaries range from \$60-

...the evening, haunting memories glide back to couples dancing to some old familiar refrains, popular before the war. Strains of Moonlight Serenade, Daybreak, Blues In The Night, and Smoke Gets In Your Eyes, makes one forget the present, and once again dwell in the days of yesterday.

Drives in the country, picnics at Blue Lake, \$75 per mo. and \$150-\$165 per mo. for couples. Hourly wages are 50¢-75¢.

KANSAS CITY AREA

...6 job offers for a doctor, nurses and 3 families for greenhouse work. Salaries range from \$115-\$260 per mo.

SALT LAKE AREA

...4 job offers for domestic workers and relief clerk. Salaries range from \$35-\$50 per mo.

Dances with music by Tom's and Sam's P.A. will be featuring these once popular melodies opening a treasure of memories in many Tulean hearts.

PVT. JOHN SUGAI

...was feted with a social given by the Salem Group at #152Q last Tuesday evening, August 10. Joe Yada acted as emcee for the affair. George Ninomiya was the general chairman, and Pauline Tamiyasu, Matsuye Ishida, and Sam Ishida were on the refreshment committee.

YOUNG PEOPLE OF

...block 14 had an informal get-together at #1908 on Wednesday night. Aki Saito was the chairman for the party. Games, refreshments, and dancing filled the evening.

VICTORY HOP

...honoring the block 25 girls 'champ' softball team, was held at #2520 on Friday night. Jimmy Nishida was the chairman for the dance. Chaperones were Mr. and Mrs. Akahoshi, Mr. and Mrs. Yamamoto, and Mr. and Mrs. Taketa.

THE FIDILEANS

...of blocks 71, 72, and 73 honored the high school graduates of these blocks at a social held on August 6, at #7218. A jam session with Tom's P.A. was held later, the neighborhood blocks being invited. George Shido and Harry Inukai were in charge of this affair.

"COMING IN ON THE

...Wing Of A Prayer" was the theme of Block 70 Club Jam Session held on August 11 at #7018. They honored the grads of their block with a party held just before the 'jam session'.

THE YOUNGER SET

...of Block 22 feted Tom Fujimoto with a farewell party on Thursday night, at #2220. Singspiration, refreshments, and dancing with records highlighted the evening. Min Mochizuki acted as emcee for the party.

CHURCH SERVICES

BUDDHIST SUNDAY SERVICE SCHEDULE

Sunday School, 9:30 a.m.	
Mr. W. Makiyama.....808	Miss J. Mori.....4119
Rev. K. Iwao.....1408	Rev. G. Hirabayashi.5008
Mr. R. Suekawa.....2208	Mr. S. Yamasaki.....5708
Rev. S. Nagatani....2908	Rev. S. Naito.....7008
Adult Sunday Service at 7:30 p.m.	
Rev. S. Nagatani....7008	Rev. K. Iwao.....2908
Rev. S. Naito.....4119	Rev. S. Sasaki.....5708
Y.B.A. Service, 8:00 p.m.	
Rev. G. Hirabayashi	4718

TULE LAKE UNION CHURCH INVITES YOU TOMORROW TO: Morning Worship--Sunday, August 15

Guest minister: Dr. Gordon Chapman, executive secretary of Protestant Church Commission with headquarters in Berkeley.

Rev. Daisuke Kitagawa and Dr. Howard Hannaford will participate in the conduct of the service.

Place: #4608 Time: 10:15 a.m.

Christian Youth Fellowship

Guest speaker: Rev. Daisuke Kitagawa
Place: #1608 Time: 7:30 p.m.

High School Fellowship

Girl Reserves in charge of the meeting
Place: #4608 Time: 7:45 p.m.

Dr. Chapman will be at the Church office (3001-D) Sunday afternoon, 1:30 to 5 p.m., for personal interviews.

NICHIREN BUDDHIST CHURCH

Young Peoples Service

Place: #3108 Time: 10:00 a.m.

Adult Service

Place: #3108 Time: 2:00 p.m.

八月十四日 土曜日 鶴嶺湖事報

第六十三号

鹽湖市転任委員 ウェバー氏談

ウェバー氏談

鹽湖市方面の市転任委員ウェバー氏は轉任政策援助の爲め收容所に到着した。氏は三十一年間日本人と交つて任みその習慣、特長生活様式等を研究してある。白人として、は非常に興味のある經歷の特長である。始めウェバー氏は日本へ教育者として一九一三年に渡り一九二七年返米地に留つた。その後米國に帰つて来たが八年後再び太平洋を渡り一九三九年返日本に任んで来た所謂日本通である。

氏は流暢な日本語を話し、又産院の設立者として知られてゐる。日本からの一九三九年に帰つて以来ウェバー氏はテネシー州ナッシュビルのマクソン大学の教授として教鞭を執つて来た。

氏が今回転任所の仕事をやる様になつたのは同大学から一年の休暇をとつた爲である。

氏の言に依れば中西部東部南部の米國人は今までに日本人を見たこともなく共に働いた事もなかつた。日本人を見る眼が頗る懐疑的である。

例へばマクソン大学附近に住んでゐる言目的愛國者の如きは一から十迄日本人に反対し、何が日本人に有利な事が話題に上ると何時も憤慨してゐる。

或る時マクソン大学で女掃除係を求めたおたが幸にアーカンソーの收容所から一人の二世少女が同大学へ入りその仕事をする。此の少女は熱心な態度は教團中に衆人の認むる。此の少女は同族の人達は始めて何の根拠もない日本人に對する反感を捨て、必死になつた。つらつら此の少女は大きな偏見といふ障害を征服した。今では同大学や土地の人達はウェバー氏に頼んで各收容所から彼等の爲に働く日本人の家族を得ようとしてゐる状態である。

に働いた事もなかつた。日本人を見る眼が頗る懐疑的である。

例へばマクソン大学附近に住んでゐる言目的愛國者の如きは一から十迄日本人に反対し、何が日本人に有利な事が話題に上ると何時も憤慨してゐる。

或る時マクソン大学で女掃除係を求めたおたが幸にアーカンソーの收容所から一人の二世少女が同大学へ入りその仕事をする。此の少女は熱心な態度は教團中に衆人の認むる。此の少女は同族の人達は始めて何の根拠もない日本人に對する反感を捨て、必死になつた。つらつら此の少女は大きな偏見といふ障害を征服した。今では同大学や土地の人達はウェバー氏に頼んで各收容所から彼等の爲に働く日本人の家族を得ようとしてゐる状態である。

人物紹介

中央ユタ收容所長
チャールズ・マクソン氏
はトウソン任民から公明正統な又無教と此の愛を鶴嶺湖の民にトウソンに行き計畫をある人は氏が公平無私に色々を

中央ユタ收容所長
アール・マクソン氏
同職を協議してくれ
ることを知るのである。
氏は過去半世紀に九〇七歳にホストンで社会事業に入り、そこで愛らしい現世人に逢つたがそれ以来共に公事業に貢献してきた。

組合ニュース

八月十六日以降メー
ルオレガ部を閉止致
します。これは全キヤ
ンペーン・メー
ル・デーに於ける適用
されるもので、
今まではモロカモ
リーワード高会が要
一、二七年アンスト
全案は北太平洋沿
岸に移動しシアトル
でアンスト氏は安
界に入り、其所で同
の二人の多息は成長
した。八年間同氏は華
州公共治安課の長
職にあり、一九四〇年
シカゴで米國社会福祉
増進課委員に加はり
その最後の二年間同
課の長として活躍し
た。一九四一年に華
府赤十字社に入った。
アンスト氏は一九四二年八月
月華港にあり、戦時

求通り運送を中止して
只シーヤスローバック
会社へのみの運送の奉
仕を受けておましたが
八月十六日以後同会社
へのメー
ル・デーを
閉鎖致します。
運送済みにかつてお
る品物に對しては後
前通り色々の要求が
お來ます。

轉任局に於ける中央
ユタ轉任所長とし
て就職同所は昨年の
九月到着した。アン
スト氏は流暢な辯舌家
で社交的集りに出
席し、所民から厚々
所望されてゐる。
同氏はアメリカン
インデアン・加工品
を集めることか好き
で今更な随分同所近
辺で掘り出した銀の
器、銅の器、石の器
等々を

會日葬御礼
渡玉、飛田みよ子

講演會
明見後
於三、八

井上先生清澄
眼鏡拾得す
右落、主は十三歳

日曜の教會
佛教會 午後七時
七、八 内藤南教師
四、七、八 永谷南教師
五、七、八 若男南教師
五、七、八 依、及南教師

基督教會
中三、三、八 午後二時
講演會、ヤリ、博士

- EXPLANATION
1. Dr. Webber here to aid in Relocation
 2. Introducing
 3. Co-op News
 4. Thank you note
 5. Lecture, nite
 6. Lost & Found
 7. Church guide

ヘレン・ケラー女史の便り

此處に掲載する手紙は、ヘレン・ケラー女史より嘗て宿所の盲啞学校生徒高城ハナ嬢に送りられたものである。尚今回同校はヘレン・ケラー盲啞学校と名を改めた。
 カネオ、カトウエ、ストホ、イント市、マリー、ノリ、八月二日發

親愛なるハナ嬢、貴女がりの美しい心のこもつたお便りも私はどんなに嬉しく讀ませて頂いたか。せよ果しはお家や想ひを失つたワトリ、レイク、ウサギ、ウサギ達か私の叔父を見知らぬ者の予まで思つて下さるのを知つて本当に幸福です。
 ツリ、レイク、ウサギの学校に私の名前をつけ、又、水もした手は私にとって此の上ない。尤もで一生忘れません。私は同学校の生徒さん達が本を讀むのを学んだりして、暗い前途に明るい光を見出さうとしてゐるのを聞いて大變嬉しく思ひます。何卒生徒さん達におの人達の前途に横たはつてゐる障礙物を乗り越えざる勇気を、その人自身だけがなしに、他の人達にも光明を与へようといふ事を話して上げて下さい。
 私は時々橋の森を詩の森をすばらしい日本のやうな想ひます。そして何時もあの國

の人に感謝してゐます。目の見える人や見えぬ人、耳の聞える人や聞えない人、貴い人や貧しい人、みんな私を深切に心から愛して下さり、下さり、下さりました。戦争やそれによつて起つた悲しや悲しい事どものは、決して私達の生活から本當に貴い立場を行ふを奪ひ取ることは出来ないので

貴方は私が一番幸福な日を送つた黄金色の満ちた加州に住んでゐるまです、私は冬の寒く空が灰色に曇つてゐるニューイングランドで毎日を送つてゐます。でも小鳥が南から渡つて来る頃になりますと石垣や牧場や森一面に吹いてゐる花や清らかな

一時停止

民は廣く小荷物が多過ぎ、因り予があり、殊に仔魚の意味で親類及遠の人から別れの時になつて色々な別物を送る場合には、當人は幾ん困る。當人の旅行者は斯く思ひかけない。贈物に對して準備して居ないからと云つてそれを拒絶する訳にも行かぬ。そこで一番良い方法は物持ちか出

再転住に對する懸念

無期移住で所をさらうとする所、

在泉は言葉に言ひ表はせない程美しい眺めになります。私は毎朝五時半から朝食まで庭に出て雑草をとつたり、落葉を集めたり、草を刈つたりし、オサがその美しい庭を見せ上げて上げるのか、出来たら、本當にののののと怒ります。バラの甘い香りや青葉のすかすか、白い花を草の世界に引入れる。此の目であり、美しく、花や緑の若葉を見てゐるやうな気分になります。平和な朝の静かなうらとらとした大地は困難にいつか、た時の勇気を擱けてくれませう。

貴女が、かつ、かつ、越強さ、水で不自由は、打勝つ予の出来、水、お祈りします。お便りに感謝し、貴女の愛するヘレン・ケラーに

農科専門技師の資
 亦た大規模の下に當り、農園に植附けま、おは、諸種野菜類に就いて、農科専門技師に、よつて試験中である、か、その主なる目的は、或る特種の野菜類を、果して、當所の風土に適応するや否やを研究、究見せんが為である、と、技師の一員たる高山氏の談である。

既に或種の野菜類は試験済みである。南側、ベーパー、西瓜、ナス、クレソン、パースリー、ケール、エンゲイブ、カラント、果の多い一種の野菜、これら根を食用する三種の諸種類は、目下試験中である。

大抵の野菜は普通して、居る、種、た、昨日の経験から、種、して、早の、霧の損傷を、免れ、がある、た、け、である、

技師連は試験実績を上げるべく全力を傾倒し、あるが故に、米、菜、豆、は、彼等の実験報告を基礎として、農産部は諸種の野菜を植附ける事になつた。

- EXPLANATION
1. Letter from Helen Keller
 2. Repatriation not granted
 3. Gift for indefinite learners
 4. Farm news